



**Self-Help for  
the Elderly**  
安老自助處

Social Services Department  
[selfhelpelderly.org](http://selfhelpelderly.org)



Личная  
забота



Безопасность  
дома



Питательные  
блюда



Транспорт



Ресурсное  
соединение

## Вам нужна помощь в проживании дома?

Программа многопрофильных услуг для пожилых людей (MSSP) предлагает бесплатное управление делами и поддерживающие услуги для участников Medi-Cal возрастом 60 лет и старше, которые имеют право для проживания в доме престарелых, но желают оставаться в своем доме. Мы предлагаем профессиональные оценки и связь с существующими ресурсами общества, а также координацию ухода, чтобы предотвратить размещение в медицинском учреждении.

### Право на участие

- **Возрасте 60 лет и старше**
- **Medi-Cal индивиды**
- **Уровень ухода учреждения сестринского обслуживания (УСО)**
- **живете в Сан-Франциско**

**Процесс направления/Записи**

**MSSP (415) 369-2218**

**Социальные службы (415) 677-7585**

**Язык услуг**

**English. 廣東話 . 國語 . Tiếng Việt. Español. Русский. Tagalog**